

Zmluva
o poskytovaní právnych služieb
uzavretá podľa ust. § 269 ods. 2 a nasl. Obchodného zákonníka
medzi:

Klient:

Mestská časť Bratislava - Devín

Zastúpená: Ing. Ľubica Kolková, starostka
Sídlo: Kremel'ská 39, 841 10 Bratislava
IČO: 00603422

a

Advokát:

JUDr. Branislav Drgoňa, advokát

Advokátska kancelária Böhm & Partners
Sídlo: Jesenského 2, P.O.BOX 126, 814 99 Bratislava
Registácia: zap. v zozname advokátov SAK pod č. 4745
IČO: 42 133 866
DIČ: 1080128478
Bankové spojenie: Československá obchodná banka, a.s.
Číslo účtu: 4006532671/7500

Článok I.
Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok advokáta poskytovať klientovi právne služby v rozsahu stanovenom touto zmluvou a povinnosť klienta podľa podmienok stanovených touto zmluvou riadne a včas zaplatiť advokátovi za poskytnuté právne služby odmenu.
2. Právne služby budú zahŕňať:
 - A. vyhotovovanie právnych analýz z rôznych oblastí práva podľa potreby Miestneho úradu a Miestneho zastupiteľstva MČ BA - Devín;
 - B. príprava vyjadrení, stanovísk, odpovedí podľa potrieb Miestneho úradu a Miestneho zastupiteľstva MČ BA-Devín;
 - C. príprava, pripomienkovanie, dodatkovanie a posudzovanie všetkých návrhov zmlúv a zmlúv uzatváraných MČ BA-Devín, alebo ktoré sa priamo dotýkajú MČ BA-Devín;
 - D. zastupovanie MČ BA-Devín v aktívnych a pasívnych súdnych sporoch na základe osobitnej plnej moci;
 - E. poskytovanie právnych konzultácií a zastupovanie MČ BA-Devín v trestnoprávných, správnych alebo pracovnoprávných veciach;
 - F. poskytovanie právnych konzultácií a zastupovanie MČ BA-Devín pri rokovaní s inými tretími subjektmi, vrátane orgánov štátnej správy a územnej samosprávy;
 - G. poskytovanie právnych konzultácií a príprava podkladov v rôznych oblastiach práva podľa potrieb Miestneho úradu a Miestneho zastupiteľstva MČ BA - Devín;

- H. poskytovanie právnych konzultácií počas legislatívneho procesu, tvorba legislatívnych návrhov, pripomienkovanie existujúcich legislatívnych návrhov a zapracovanie legislatívnych zmien do interných predpisov Miestneho úradu a Miestneho zastupiteľstva MČ BA - Devín, všeobecne záväzných nariadení MČ Devín a iných predpisov MČ Devín;
- I. konzultácie a príprava podkladov v správnych konaniach v stavebných a v priestupkových veciach;
- J. v prípade potreby, na požiadanie, účasť na miestnom zastupiteľstve, resp. poslaneckom klube

Článok II.

Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Advokát je povinný postupovať pri poskytovaní právnych služieb s odbornou starostlivosťou. Advokát je povinný pri poskytovaní právnych služieb podľa tejto zmluvy zachovávať Ústavu, zákony a predpisy vydané na ich vykonanie a v ich medziach riadiť sa príkazmi a pokynmi klienta.
2. Advokát nie je viazaný príkazmi klienta, pokiaľ ide o samotný obsah právneho názoru.
3. V rámci činnosti advokáta uvedenej v článku I tejto zmluvy je klient povinný vyvíjať potrebnú súčinnosť. Potrebnou súčinnosťou sa rozumie predovšetkým včasné dodanie potrebných informácií, listín a pod., ktoré si advokát písomne alebo ústne vyžiada, alebo ktoré môžu podľa názoru klienta slúžiť ako zmysluplný podkladový materiál pri práci advokáta, ako aj poskytovanie úplných a pravdivých informácií o skutkovom stave veci advokátovi a označovanie dôkazných prostriedkov pre účinné poskytovanie právnych služieb.
4. Za vecný a právny obsah dodaných materiálov uvedených v predchádzajúcom odseku tohto článku zodpovedá výlučne v plnom rozsahu klient, pokiaľ sa na príprave týchto materiálov nepodieľal advokát. Za vecnú a právnu bezchybnosť právnych úkonov (listín a pod.) vykonaných (pripravených) advokátom na základe materiálov, na príprave ktorých sa advokát nepodieľal, zodpovedá klient v rozsahu, v akom mali právne a vecné chyby týchto materiálov vplyv na výkon právnych služieb advokáta.
5. Neposkytnutie náležitej súčinnosti má za následok vznik oprávnenia advokáta vypovedať túto zmluvu. Tým nie je dotknuté jeho právo požadovať zaplatenie všetkých do momentu vypovedania zmluvy vykonaných úkonov právnej služby a vedľajších nákladov s tým spojených.
6. Objednávky právnych služieb bude klient zadávať advokátovi prednostne formou elektronickej pošty, pokiaľ to nie je možné, tak telefonicky alebo osobne s neskorším písomným potvrdením.
7. Advokát sa zaväzuje vybavovať objednávky v primeranom čase spravidla do 5 pracovných dní od doručenia, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak. Klient je povinný zadávať objednávky podľa možnosti v dostatočnom časovom predstihu tak, aby mal advokát dostatočný čas na ich vybavenie, pričom poskytovanie služieb podľa tejto zmluvy nepresiahne v priemere 30 hodín mesačne.
8. V prípade potreby môže klient požiadať advokáta o jeho prítomnosť v sídle klienta.
9. Advokát je oprávnený vo výnimočných prípadoch nechať sa pri poskytovaní právnych služieb substitučne zastúpiť iným advokátom alebo kvalifikovaným pracovníkom advokátskej kancelárie.

Článok III. Odmena advokáta a platobné podmienky

1. Za právne služby poskytované na základe tejto zmluvy prislúcha advokátovi v súlade s ust. § 5 vyhl. MS SR č. 655/2004 Z.z. paušálna odmena vo výške 750,- Eur (slovom sedemstodeväťdesiat eur) bez DPH mesačne za každý, aj začatý kalendárny mesiac.
2. Faktúra – daňový doklad sa vystavuje mesačne za predchádzajúci kalendárny mesiac. Zmluvné strany dohodli splatnosť faktúry najneskôr do 15. dní od jej doručenia, na účet advokáta uvedený na faktúre.
3. Odmena podľa ods. 1 tohto článku nezahŕňa **hotové výdavky** súvisiace s poskytovaním právnych služieb (súdne poplatky, notárske poplatky, poplatky za úradne overené preklady, a pod.). Hotové výdavky budú klientovi zúčtované osobitnou položkou vo faktúre za právne služby, t.j. nad rámec odmeny podľa ods. 1 tohto článku, pokiaľ ich klient vopred odsúhlasil.
4. Pri úkonoch právnej služby vykonávaných v mieste mimo mesta v ktorom je sídlo advokáta má advokát v zmysle ust. § 16 ods. 4 a ust. § 17 vyhl. MS SR č. 655/2004 Z.z. nárok na náhradu preukázaných cestovných výdavkov a nárok na náhradu za stratu času za čas strávený cestou do tohto miesta a späť.
5. V prípade úspechu klienta v súdnom konaní, v ktorom bol zastúpený advokátom a zaplattenia náhrady trov právneho zastúpenia advokátovi protistranou, patrí náhrada takto priznaných trov konania advokátovi.

Článok IV. Iné zmluvné podmienky

1. Advokát je povinný zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, o ktorých sa dozvedel v súvislosti s poskytovaním právnych služieb podľa tejto zmluvy. Aj v prípade, keď ho klient pozbaví tejto povinnosti, je povinný sám zvážiť, či porušovanie mlčanlivosti nebude v jeho neprospech.
2. Povinnosť zachovávať mlčanlivosť podľa odseku 1. tohto článku sa nevzťahuje na prípady, keď ide o zákonom uloženú povinnosť prezradiť spáchanie trestného činu.

Článok V. Doba trvania zmluvy a ukončenie zmluvného vzťahu

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú.
2. Zmluvné strany môžu túto zmluvu písomne kedykoľvek čiastočne alebo v celom rozsahu vypovedať. Vypovedná lehota je 2 mesiace a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane, okrem prípadu výpovede zo strany advokáta podľa čl. II ods. 5. tejto zmluvy, kedy môže advokát vypovedať túto zmluvu s okamžitou platnosťou, ak z výpovede nevyplýva neskorší čas.
3. V prípade, ak dôjde k ukončeniu zmluvného vzťahu advokátom, ku dňu účinnosti výpovede zaniká záväzok advokáta poskytovať právne služby, na ktoré sa zaviazal. Ak by týmto prerušením činnosti vznikla klientovi škoda, je advokát povinný ho upozorniť, aké

opatrenia treba urobiť na jej odvrátenie. Ak klient tieto opatrenia nemôže urobiť ani pomocou iných osôb a požiada advokáta, aby ich urobil sám, je advokát na to povinný.

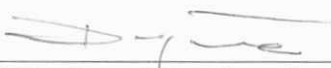
Článok VI. Záverečné ustanovenia

1. Akékoľvek zmeny a dodatky tejto zmluvy môžu byť vykonané len písomne po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán.
2. Právne vzťahy výslovne touto zmluvou neupravené sa spravujú predovšetkým ustanoveniami Obchodného zákonníka a zákona o advokácii.
3. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami.
4. Zmluva je vyhotovená v dvoch exemplároch, po jednom pre každú zmluvnú stranu.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu pred jej podpisom riadne prečítali, jej ustanoveniam porozumeli, táto vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu a zaväzujú sa ju dobrovoľne plniť.

V Bratislave dňa 01.12.2011

V Bratislave dňa 01.12.2011


Mestská časť Bratislava - Devín


JUDr. Branislav Drgoňa, advokát



JUDr. Branislav Drgoňa
advokát
advokátska kancelária
Jesenského 2, 811 02 Bratislava
reg. č. SAK: 4745